

1909-10-25

AFSENDER

Gudmund Hentze

MODTAGER

Emil Hannover

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Dateringsbegrundelse:

Datering i brev.

Arkivplacering:

Den Hirschsprungeske Samling

TRANSSKRIFTION

München 25 Okt 1909

[med blyant i Hannovers hånd:] Hentze

Kære hr

Emil Hannover!

De kunde gøre mig en stor Tjeneste ved at give mig Deres Anbefaling til at søge det Raben|Lewetzauske Fondt. Det er den sidste Frist den 1ste November har N.V. Dorph skrevet mig til, saa jeg vil bede Dem, hvis De vil være saa elskværdig, at sende Anbefalingen til min Svigerinde Frk. Gunhild Andersen Fælledvej No 12 2. København, hun leverer den ind for mig. Jeg bor stadig her i München og det gaar mig for saa vidt ganske vel, som jeg er rask – usædvanlig rask – og arbejder meget. Men det er svært at komme ind et fremmed Sted, sælge noget, og jeg har ikke flere Penge end jeg havde i Danmark. Jeg har udstillet en hel Del, paa Secessions-Udstillingen i München, i Kunstforeningen i Hamburg, i München, hos Richter i Dresden og i Frankfurt am Main hos Bangert men Billeder kan ikke sælges. Jeg har som De ved – jeg tilbød mig i sin Tid at sende Dem Bogen – for Eugen Diederichsen i Jena illustreret Improvisatoren og siden Andersens Æventyr (kommer snart), i Sommer har jeg for G.B.N.F. ill. Marie Grubbe. Nu slider jeg i det med Reclamearbejde, det har ikke været mig muligt

[fortsættes s. 3]

[s. 2]

[med blæk i Hannovers hånd:]

Hr. Gudmund Hentze har fra München sendt mig en Anbefaling Anmodning om en Anbefaling til det Raben-Levetzau'ske Fond, som han agter at søge. Foranlediget heraf skal jeg gjerne udtale, at Hr. Hentze hører til de

talentfuldeste af vore yngre Kunstnere, og at han navnlig paa Bogillustrations Omraade synes mig at have lagt usædvanlige Evner

.... for Dagen. Men han[s] Liv har hidtil været en haard Kamp snart mod Sygdom, snart mod Nød, og ogsaa ogsaa i München, hvor han for Tiden opholder sig i det Haab gør Forsøg paa at slaa igennem .. som Tegner, synes er hans Situation i høj Grad truet. Han er da Efter min Overbevisning er han da med baade i Kraft af sit Talent og sin ulykkelige Stilling værdig til al den Støtte, der kan ydes ham.

[s. 3]

[fortsat fra s. 1]

at finde andet og bedre, men med mine Pengesager ser det meget, meget sløjt ud og nu vil jeg forsøge om jeg ikke ogsaa en Gang kunde faa nogle Penge gennem Stipendium, jeg har aldrig været saa lykkelig før at kunne faa. Dorph vil støtte mig og Knud Larsen har i sin Tid lovet – uopfordret at ville støtte mig, nu har jeg skrevet til Martin Nyrop – om han vil – og nu vil jeg bede Dem, hvis De vil og kan, om at give mig Deres værdifulde Støtte. Helt uqualificeret til at faa Stipendium kan jeg dog umulig være.

Med venlig Hilsen
Deres ærbødige
Gudmund Hentze.

Kaiserstrasse 274 München.

München 25 Okt 1909

Herrn

Herrn

Carl Hamann!

De kunde gøre mig en stor Tjeneste ved at
gøre mig Deres anbefaling til et sådant
Reklameudvalg. Det er den
sædvanlige Frist da 15te November hos N.V. Døpke
foretaget mig til, saa jeg vil hellere dan, hvis De
vil være saa elskværdig, at sende Anbefal-
ingen til min Svigermoder Frø. Frømanden An-
dresen Fælledvej No 12² København, hvis
Leverandør ind for mig. Jeg bor stadig her
i München og det gaaer mig for saa vidt
gjæster vel, som jeg er rask - dog travlt
rask - og arbejder meget. Men det er godt
at komme ind et par Gange til, selv om
jeg har ikke flere Penge end jeg har
Gædder. Jeg har indtillit i en hel Del
paa Separation - Udstillinger: München,
i Kunstforeningen i Hamburg, i München
hos Richter i Dresden og i Frankfurt am
Main. De har været men Billigere
ikke selvs. Jeg har som De ved - jeg tillad
mig i sin Tid at sende Dem Bogen - for
Eugen Diöderichs. Dens Illustration pro-
visatorum og sine Andetuden. Eventyrlig
(kommer snart), i Sommer har jeg for
J.P.N.F. itl. Marie Gräber. Men
slids jeg i det med Reclamearbejde
det har ikke været mig umuligt

et fint smil og blik, men ved min
Pensage ser det meget, meget sløjt
ud og nu vil jeg forsige om jeg ikke
ogaa er gang skint for nogle
Dage siden. Stipendium jeg
var aldrig vant saa lykkelig for
at komme fra. Dog vil støtte mig
og hvad varren var i sin Tid
Det - uopfordret at ville støtte mig
nu har jeg foretaget et Martin Lyng
- og har vil - og nu vil jeg bede
Dem, hvis De vil og kan, om at give
mig Deres ventede pille Støtte. Helt
uqualificeret til at fa Stipendium
kan jeg dog umulig være.

Med venlig Hilsen
Deres erholdige
Fiduciar Hustru.

Kaiserstrasse 274 München.